

# CONTENTS

<i>List of figures</i>	x
<i>List of tables</i>	xi
<i>List of contributors</i>	xiii
<i>Foreword</i>	xviii
<i>Acknowledgements</i>	xx

Not in retrospective: the future of pidgin and creole studies <i>Umberto Ansaldo and Miriam Meyerhoff</i>	1
--	---

## PART I

<b>Space and place</b>	13
1 Sub-Saharan Africa <i>Ana Deumert</i>	15
2 The Arab world <i>Stefano Manfredi</i>	33
3 Indian Ocean Creoles <i>Guillaume Fon Sing and Georges Daniel Véronique</i>	52
4 South and Southeast Asia <i>Nala H. Lee</i>	74
5 Australia and the South West Pacific <i>Felicity Meakins</i>	88

6	The contact varieties of Japan and the North-West Pacific <i>Kazuko Matsumoto and David Britain</i>	106
7	North America and Hawai'i <i>Sarah Roberts</i>	132
8	Caribbean, South and Central America <i>Bettina Migge</i>	150
9	The Atlantic <i>Kofi Yakpo and Norval Smith</i>	179
10	Pidgins and Creoles in Eurasia: the consolation of philology <i>Anthony P. Grant</i>	199
 <b>PART II</b>		
	<b>Usage, function and power</b>	<b>215</b>
11	Creole arts and music <i>Kathe Managan</i>	217
12	The rise of Pidgin theatre in Hawai'i <i>Tammy Haili 'ōpua Baker</i>	232
13	Creoles in literature: Talking story with Lee A. Tonouchi, 'Da Pidgin Guerrilla' on Pidgin in the local literatures of Hawai'i <i>Micheline M. Soong and Lee A. Tonouchi</i>	250
14	Identity politics <i>Nicholas Faraclas</i>	269
15	Creoles, education and policy <i>Denise Angelo</i>	286
16	New identities and flexible languages: youth and urban varieties <i>Ellen Hurst-Harosh</i>	302
17	Pidgins and Creoles: new domains, new technologies <i>Theresa Heyd</i>	322
18	Im/Mobilities <i>Lisa Lim</i>	335

19	Variation in pidgin and creole languages <i>Miriam Meyerhoff</i>	348
<b>PART III</b>		
	<b>Framing</b>	<b>363</b>
20	On the history of Pidgin and Creole studies <i>Rachel Selbach</i>	365
21	The typology of Pidgin and Creole languages <i>Viveka Velupillai</i>	384
22	Language contact and human dispersal <i>Roger Blench</i>	404
23	Diachronic studies of pidgins and creoles: exploring Pidgins and Creoles over time <i>Magnus Huber</i>	418
24	Pidgins and Creoles and the language faculty <i>Marlyse Baptista, Danielle Burgess and Joy P.G. Peltier</i>	434
25	Child acquisition of Pidgins and Creoles <i>Michele M. Kennedy</i>	451
26	Multilingualism and the structure of code-mixing <i>Eeva Sippola</i>	474
27	Post-structuralist approaches to language contact <i>Kara Fleming</i>	490
28	Pidgin and Creole ecology and evolution <i>Umberto Ansaldo and Pui Yiu Szeto</i>	504
	<i>Index</i>	520